我的教育專欄(244)博幼基金會如何幫助孩子會寫正確的簡單英文句子

李家同

 我個人有一個令我印象深刻的經驗，那就是很多孩子學英文必須要進補習班。

 第一次，我在台北士林區的一個小學，碰到了兩位國小六年級的學生，我就考了他們簡單的英文句子。有一位完全答對，另外一位不會答。那位會答的同學告訴我，他有上補習班。另外一位同學沒有上。

 第二次，我在一所國中的校長室，見到了三位學生。他們的英文都不錯，可以寫出文法正確的句子。但是他們又告訴我，他們是進補習班的。於是，校長又找了三位沒有進補習班的同學，他們一個句子也不會寫，文法根本談不上。

 第三次，我參觀了一個小學，事後給他們六年級學生幾個簡單的中文句子，請他們翻成英文。一半同學翻譯得還不錯，他們都是進補習班的，另一半幾乎得0分，因為他們都沒有進補習班。

 我早就知道英文不是容易學的，你可以說I am not a teacher.但你不能說I am not like music.什麼時候要用do，什麼時候可以用be動詞，我們可以用文法來解釋。但根據我的經驗，我們的孩子不太容易懂得英文文法，因為我們的孩子讀中文時並不要記哪一個字是動詞，更搞不清be動詞是怎麼回事，所以我們不能完全靠英文文法來教學生寫正確的英文句子。

 博幼基金會因此想出了一個辦法，那就是讓孩子多讀正確的英文句子。久而久之，孩子們會脫口而出文法正確的句子。我們有一個新的網站，這個網站裡面有非常多正確的英文句子，可是是循序漸進的。請看以下的五個句子，這些句子都是be動詞的。

Be動詞(肯定、否定、問句)

1. My sister is a teacher. 我姊姊是老師。

2. His sister is not a teacher. 他的姊姊不是一位老師。

3. Is John’s sister a teacher? John的姐姐是一位老師嗎？

4. You are a doctor. 你是一位醫生。

5. I am not a doctor. 我不是一位醫師。

下面是一般動詞的句子:

一般動詞(肯定、否定、問句)

1. Amy likes music. Amy喜歡音樂。

2. John does not like music. John不喜歡音樂。

3. Do they like music? 他們喜歡音樂嗎？

4. I have a pen. 我有一隻筆。

5. She does not have a pen. 她沒有一隻筆。

 各位可以看出來，以上的句子就用了助動詞do，而且在必要時要改成does，問句時，助動詞do要放在句首。這些規矩，孩子是記不得的，可是如果一直讓他們念這些句子，並讓他們找出簡單的規則，他們就會很自然地不犯錯了。

 下面的句子是兩種動詞的混合句子:

1. I am a boy. 我是個男孩。

2. She is not a boy. 她不是個男孩。

3. Are you a boy? 你是個男孩嗎？

4. He has a boy. 他有一位男孩。

5. She does not have a boy. 她沒有一個男孩。

6. Do they have a boy? 他們有一位男孩嗎？

7. It is water. 它是水。

8. It is not water. 它不是水。

9. Is it water? 它是水嗎？

10. Amy likes water. Amy喜歡水。

 各位可以先進入以下的網站

<https://www.boyo.org.tw/boyo/free-teaching-materials/165-2018-10-23-06-04-41/2018-11-04-07-36-26/2018-11-04-12-13-17/623-english>

 然後再選擇”英文句子語感練習”，就可以看到博幼基金會所準備的幾百個句子，各種形式的句子都有。孩子如果多讀這些句子，就會了解什麼時候要用現在式，什麼時候要用現在進行式，也會比較熟悉否定和問句是什麼樣子的。

 我們正在慢慢地增加新句子，我們相信，如果孩子們常常讀這些英文句子，日久天長，寫出來的句子就會像英文的句子了，當然也不會犯文法的錯。很多孩子無法請家教，無法進補習班，也沒有父母可以教他們英文，博幼基金會歡迎大家利用我們的網站。老師當然還是應該對英文文法加以解釋，但是最重要的，恐怕是要讓孩子多讀很多英文句子，使他們熟能生巧。

疫情對博幼募款很不利，拜託各位雪中送炭，捐錢給我們。郵政劃撥帳號22482053，戶名:博幼基金會。